

Coisas Que Andam

"Things That Go" • sing it, then read what it means

Language
Learning
with Songs

SING

WHAT IT MEANS

What's car in Portuguese?

Como se diz car em português?

Carro! Carro!

Car! Car!

Carro, carro, here we go!

The car goes down the road.

O carro vai pela estrada.

What's bus in Portuguese?

Como se diz bus em português?

Autocarro! Autocarro!

Bus! Bus!

Autocarro, here we go!

The bus goes to school.

O autocarro vai para a escola.

Carro! Carro!

Car! Car!

Autocarro! Autocarro!

Bus! Bus!

Car, carro! Bus, autocarro!

Say it once, then say it more!

Diz uma vez, e depois mais!

Carro, autocarro, say hello!

Car, bus, off we go!

Carro, autocarro, lá vamos nós!

Comboio, avião, up and away!

Train, plane, let's learn and play!

Comboio, avião, vamos aprender e brincar!

Bicicleta, barco too!

Bike and boat—now it's your turn!

Bicicleta e barco—agora é a tua vez!

Say the word, then answer back:

Diz a palavra, e depois responde:

English, Portuguese—clap, clap, clap!

Inglês, português—palmas, palmas, palmas!

What's train in Portuguese?

Como se diz train em português?

Comboio! Comboio!

Train! Train!

Comboio, here we go!

The train goes choo-choo.

O comboio faz pouca-terra.

What's plane in Portuguese?

Como se diz plane em português?

Avião! Avião!

Plane! Plane!

Avião, up we go!

Coisas Que Andam

SING

WHAT IT MEANS

The plane flies high.

O avião voa alto.

What's bike in Portuguese?

Como se diz bike em português?

Bicicleta! Bicicleta!

Bike! Bike!

Ride a bicicleta!

Bike, bicicleta!

What's boat in Portuguese?

Como se diz boat em português?

Barco! Barco!

Boat! Boat!

Barco on the water!

Boat, barco!

Carro, autocarro, say hello!

Car, bus, off we go!

Carro, autocarro, lá vamos nós!

Comboio, avião, up and away!

Train, plane, let's learn and play!

Comboio, avião, vamos aprender e brincar!

Bicicleta, barco too!

Bike and boat—now it's your turn!

Bicicleta e barco—agora é a tua vez!

Say the word, then answer back:

Diz a palavra, e depois responde:

English, Portuguese—clap, clap, clap!

Inglês, português—palmas, palmas, palmas!

I say "car"—you say "carro!"

Carro!

Car!

I say "train"—you say "comboio!"

Comboio!

Train!

I say "plane"—you say "avião!"

Avião!

Plane!

Now swap around, nice and slow:

Agora trocamos, bem devagar:

Barco! Boat!

Bicicleta! Bike!

Autocarro! Bus!

We know, we know!

Já sabemos, já sabemos!

Coisas Que Andam

SING

WHAT IT MEANS

Carro, autocarro, say hello!

Car, bus, off we go!

Carro, autocarro, lá vamos nós!

Comboio, avião, up and away!

Train, plane, let's learn and play!

Comboio, avião, vamos aprender e brincar!

Bicicleta, barco too!

Bike and boat—now it's your turn!

Bicicleta e barco—agora é a tua vez!

Say the word, then answer back:

Diz a palavra, e depois responde:

English, Portuguese—clap, clap, clap!

Inglês, português—palmas, palmas, palmas!

Carro! Autocarro!

Car! Bus!

Comboio! Avião!

Train! Plane!

Bicicleta! Barco!

Bike! Boat!

English and Portuguese—bravo!

Inglês e português—bravo!

KEY WORDS

carro = car

autocarro = bus

comboio = train

avião = plane

bicicleta = bike

barco = boat